

# EFTA-CCC / EFTA-STANDING COMMITTEE

## Bern / Brussels 1993-2008



Fahnen aller repräsentierten EU-Staaten / © A.I.B. / Brüssel

16 Jahre (1993-2008) Delegierter der Schweiz im EFTA-CCC (der Parallel-Kommission der EU-CCC) befasst mit zahlreichen Rechtsfragen der Analyse und Umsetzung der laufenden EU-Gesetzgebung im europäischen Binnenmarkt im Verhältnis der EFTA-Staaten, insbesondere mit Auswirkung auf die Schweizer Gesetzgebung. Zielführender Input auch als Präsident der EKK-Subkommission Europarecht in Bern und Vizepräsident der EKK/Bern.

*Alexander Brunner*

Ernennung durch die Bundesräte

*Jean-Pascal Delamuraz*  
*Pascal Couchepin*  
*Josef Deiss*

Bern, den 4. November 1992

Herrn  
Alexander Brunner  
Eidg. Konsumentenorganisation  
Fliederstrasse 30  
8006 Zürich

**Ernennung schweizerischer Vertreter im Beratenden Ausschuss der EFTA-Staaten für Konsumentenfragen**

Sehr geehrter Herr Brunner

Im Hinblick auf eine Förderung engerer Beziehungen zwischen den EFTA-Staaten sowie mit den Europäischen Gemeinschaften und deren Mitgliedstaaten hat der Ständige Interim-Ausschuss der EFTA-Staaten in Ausführung eines Ministerbeschlusses vom 21. Mai 1992 das Mandat eines "EFTA CONSUMERS' CONSULTATIVE COMMITTEE" Beratender Ausschuss der EFTA-Staaten für Konsumentenfragen) verabschiedet (Beihge). Jedem EFTA-Staat sollen drei Vertreter ernstehen; Es sind zusätzlich Stellvertreter vorgesehen. Dieser Ausschuss soll dem obengenannten Ständigen Ausschuss der EFTA-Staaten als beratendes Organ in Konsumentenfragen zur Seite stehen; er kann diesem auf eigene Initiative hin fachliche Stellungnahmen abgeben und tauscht im Rahmen einer engen Zusammenarbeit mit der EFTA-Gruppe der Regierungsexperten für Konsumentenfragen Informationen aus. Sodann soll auch sichergestellt werden, dass der Beratende Ausschuss für Konsumentenfragen der EFTA-Staaten möglichst gut mit dem entsprechenden EG-Organ - dem "Consumers' Consultative Council" - mitwirken kann.

Ich möchte Sie hiermit für die Periode vom 1.1.1993 bis 31.12.1996 zum Stellvertretenden Mitglied im Beratenden EFTA-Ausschuss für Konsumentenfragen ernennen und wünsche Ihnen in dieser Tätigkeit viel Erfolg und Genugtuung.

Mit freundlichen Grüßen



J.-P. Delamuraz



Eidgenössisches Departement  
für auswärtige Angelegenheiten  
Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement  
Integrationsbureau

Département fédéral des affaires étrangères  
Département fédéral de l'économie publique  
Bureau de l'intégration

25

3003 Bern  
Bundeshaus Ost

☎ 031 / 61

Ihr Zeichen  
Votre signe  
Vostra sigla

Unser Zeichen  
Notre signe  
Nostra sigla

5. November 1992

26 50

777.231 / mci-rsz

Herrn Alexander Brunner  
Eidg. Konsumentenorganisationen  
2, rue de Curval

1206 GENEVE

Schweizer Vertreter im EFTA-Konsultativausschuss für Konsumenten-  
fragen: Spesenentschädigung

Sehr geehrter Herr Brunner

Bundesrat J.-P. DELAMURAZ hat Sie zum schweizerischen Delegierten im Konsultativausschuss der EFTA-Staaten für Konsumentenfragen ernannt. Das Integrationsbüro EDA/EVD wird die Reise- und Aufenthaltskosten für die Teilnahme an den Tagungen des EFTA-Konsultativausschusses sowie für die Mitwirkung an den gemeinsamen Tätigkeiten mit dem EG CCC-Organ übernehmen. Die Kostenabrechnungen - gemäss den beiliegenden verwaltungsinternen Richtlinien - sind jeweils dem Integrationsbüro EDA/EVD, Sektion Wirtschaftsintegration, bei Herrn A. Matteucci einzureichen.

Mit freundlichen Grüssen

A. Matteucci



EUROPEAN FREE TRADE ASSOCIATION  
ASSOCIATION EUROPÉENNE DE LIBRE-ÉCHANGE

27

Rue de Trèves 74 - B-1040 BRUSSELS - Tel. (02)286 17 11 - Fax (02)286 17 50

SIA 408/93  
1 April 1993

Dear Colleagues,

Please find enclosed the document CCC 4/93 on the proposal for the establishing of the new standardization structure for consumers. The document will be dealt with by notably the EFTA TBT Committee and the EFTA Government Expert Group on Consumer Protection. Unlike what was mentioned in my fax of 26 March the proposal was is not being dealt with by the TBT Committee in their meeting on 30 March to 2 April.

A proposal for a budget for the new structure is under preparation by the SECO, which will submit it to the Commission. The Commission and the EFTA side then need to further discuss the proposal and its financial implications. The Secretariat has learnt that the Commission will contact the EFTA side within a near future.

Yours sincerely,

A handwritten signature in cursive script, which appears to read 'Per Ewaldsson'.

Per Ewaldsson  
Officer

Specific Integration Affairs

To: Consumers' Consultative Committee

Encl.



# EUROPEAN FREE TRADE ASSOCIATION

CCC/INF 2/93  
1 Annex  
15 April 1993

Distribution E.1

## CONSUMERS' CONSULTATIVE COMMITTEE

### STEERING COMMITTEE

#### CONVENING OF A MEETING

Brussels, 28 April 1993

Note by the Secretariat

1. The next meeting of the Steering Committee of the Consumers' Consultative Committee will take place at the EFTA Brussels Office, rue de Treves 74, on 28 April 1993, starting at 13.00.
2. A provisional agenda is at Annex.

\* \* \* \* \*

Monsieur Alexander BRUNNER, Eidg.Konsumentenorg.

**DELEGATION SUISSE**

1211 GENEVE 20

CCC/INF 2/93  
1 Annex  
15 April 1993

**EFTA 777.305**

CONSUMERS' CONSULTATIVE COMMITTEE

STEERING COMMITTEE

CONVENING OF A MEETING

Brussels, 28 April 1993

Note by the Secretariat

COPIE A:

Bureau de l'Integration  
A tous les membres du Comite consultatif des Consommateurs

EVD/EDA  
xxx

**EUROPEAN ECONOMIC AREA  
STANDING COMMITTEE  
OF THE EFTA STATES**

4/CR/W/016  
29 January 2003  
Brussels

**WORKING GROUP ON CONSUMER PROTECTION**

**Rolling Work Programme 2002 to 2006**

**Note by the Secretariat**

**I INTRODUCTION**

1. The Working Group agreed at its meeting on 13 and 14 May 2002 to establish a rolling work programme for the Group based on the new Consumer Policy Strategy 2002 to 2006 which was presented by the Commission in May 2002. The programme is drawn up on the basis of the Annex attached to the Strategy, with a specific column on EEA EFTA follow-up. This column indicates which Working Group is likely to follow up the matter under the EFTA structure. Issues, for which the Working Group on Consumer Protection is responsible, are outlined in more detail. The aim is to ensure a structured organisation of the Group's work and identify and prioritise the issues that should be studied in order to contribute to the EU legislative process (decision-shaping) in a timely manner. This document identifies priority actions in the decision-shaping as well as decision-making phases. The priority issues set out in point 2 below reflect the titles in the chart. This programme replaces the annual work programme of the Group.

2. The priorities of the Working Group will be updated every six months, while the Annex will be continually updated by the Secretariat to take into account the developments in the pertinent fields.

Joseph Deiss

Bundespräsident  
der Schweizerischen Eidgenossenschaft

Bern, 18. August 2004

Herrn  
Dr. Alexander Brunner  
Handelsgericht Zürich  
Postfach  
8023 Zürich

Sehr geehrter Dr. Herr Brunner

Seit Ihrer Ernennung zum ordentlichen Mitglied des EFTA-Konsultativausschusses für Konsumenten Anfang 1999 sind Sie mit grossem Engagement und hoher Fachkompetenz als Schweizer Delegierter in diesem Gremium tätig.

Es freut mich, Ihr Mandat als ordentliches Mitglied dieses Ausschusses für die Periode bis zum 31. Dezember 2008 zu verlängern.

Ich danke Ihnen für Ihre bisher in diesem Gremium geleistete Arbeit und wünsche Ihnen bei Ihrer weiteren Tätigkeit viel Erfolg und Genugtuung.

Mit freundlichen Grüssen



Joseph Deiss





## **EFTA Seminar on the EEA - autumn 2004**

Wednesday 10 – Thursday 11 November 2004

Venue: Room A (7<sup>th</sup> Floor), EFTA Building, Rue de Trèves 74, B-1040 Brussels

### **Draft Programme**

Moderator: *Harald E. Nybølet, Head of the EEA Co-ordination Unit, EFTA*

#### **Wednesday 10 November**

- 1330-1400 Registration
- 1400-1410 Introduction  
*William Rossier, Secretary-General of EFTA*
- 1410-1445 The EEA Agreement and the role of the EFTA Secretariat  
*Tore Myhre, Senior Officer, EEA Co-ordination Unit, EFTA*
- 1445-1515 Policy-shaping and EEA EFTA influence  
*Katrín Sverrisdóttir, Senior Officer, Services, Capital, Persons & Programmes Unit, EFTA*
- 1515-1545 Coffee
- 1545-1630 The EFTA Surveillance Authority (ESA) as the EEA watchdog  
*Niels Fenger, Director, Legal & Executive Affairs Directorate, ESA*
- 1630-1715 The role of the EFTA Court  
*Carl Baudenbacher, President of the EFTA Court*
- 1715-1930 Reception hosted by William Rossier, Secretary-General of EFTA: ground floor

**Thursday 11 November**

- 0930-1015 The new EEA Financial Mechanisms  
*Stine Lundin Andresen, Director of the Financial Mechanism Office*
- 1015-1100 The experiences of a new EU Member State after the first six months in the EU  
*Andrzej Rudka, First Counsellor of the Permanent Representation of Poland to the EU*
- 1100-1130 Coffee
- 1130-1215 The European Parliament in a new Europe  
*Diana Wallis, MEP, Member of the EEA Joint Parliamentary Committee*
- 1215-1245 Concluding remarks  
*Øystein Hovdkinn, Deputy Secretary-General of EFTA*
- 1245-1400 Lunch: ground floor
- 1400-1500 Open doors: meet EFTA Secretariat staff members: 5<sup>th</sup> & 6<sup>th</sup> floor

**E U R O P E A N   E C O N O M I C   A R E A**

**S T A N D I N G   C O M M I T T E E  
O F   T H E   E F T A   S T A T E S**

Brussels, 29 April 2005  
Ref. No: 1054761

**CONSUMERS' CONSULTATIVE COMMITTEE**

*10 May 2005, starting at 15.30 p.m.  
at the EFTA Brussels Office, Rue Joseph II 12-16*

**Draft Agenda**

- 1. Adoption of the agenda**
- 2. Preparations for the ANEC General Assembly meeting**

The Committee is invited to prepare for the meeting of the ANEC General Assembly on 12 May 2005.

- 3. Issues under consideration in the EFTA Working Group on Consumer Protection**

Ms Ásta Magnúsdóttir and Karina Karterud (SCPP Unit) will provide an update on issues under consideration in the Group including the proposal on unfair commercial practices, enforcement co-operation and the contract law projects and the new Health and Consumer Strategy

- 4. Other business**
- 5. Next meeting**

\* \* \* \* \*

**E U R O P E A N E C O N O M I C A R E A**  
**S T A N D I N G C O M M I T T E E**  
**O F T H E E F T A S T A T E S**

Brussels, 26 June 2005

**CONSUMERS' CONSULTATIVE COMMITTEE**

*Brussels, 10 May 2005*

**Report (draft/abstract)**

**Executive summary**

The EFTA Consumer Consultative Committee (CCC) met on the 10 May 2005 to discuss the two points that were listed on the short agenda; preparation for the General Assembly in the ANEC Steering Committee the following day and consumer protection issues.

- I. INTRODUCTION**
- II. ADOPTION OF THE AGENDA**
- III. PREPARATIONS FOR THE ANEC GENERAL ASSEMBLY MEETING**
- IV. ISSUES UNDER CONSIDERATION IN THE EFTA WORKING GROUP ON CONSUMER PROTECTION**
- V. OTHER BUSINESS**
- VI. NEXT MEETING**

**LIST OF PARTICIPANTS**

**ICELAND**

Mr Jóhannes Gunnarsson, The Consumers' Association of Iceland

**NORWAY**

Mr Finn T. Aas (Chairman), Consumer Council

**SWITZERLAND**

Mr Alexander Brunner, Commercial Court of Zurich

Ms F. Michelle, FRC

**EFTA SECRETARIAT**

Ms Ásta Magnúsdóttir, Services, Capital Movements, Persons and Programmes Unit

Ms Karina Karetrud, Services, Capital Movements, Persons and Programmes Unit

**E U R O P E A N   E C O N O M I C   A R E A**

**S T A N D I N G   C O M M I T T E E  
O F   T H E   E F T A   S T A T E S**

Brussels, 5 May 2006  
Ref. No: 1065820

**CONSUMERS' CONSULTATIVE COMMITTEE**

*30 May 2006, starting at 16.30 p.m.  
at the EFTA Brussels Office, Rue Joseph II 12-16*

**Draft Agenda**

**1. Adoption of the agenda**

**2. Preparations for the ANEC General Assembly meeting**

The Committee is invited to prepare for the meeting of the ANEC General Assembly on 31 May 2006.

**3. Issues under consideration in the EFTA Working Group on Consumer Protection**

Ms Ásta Magnúsdóttir (SCPP Unit) will provide an update on acts in the field of Consumer Protection.

Mr Kristian Roed (SCPP Unit) will give an update on the developments concerning the Services Directive.

**4. Other business**

**5. Next meeting**

\* \* \* \* \*

# EUROPEAN ECONOMIC AREA

## STANDING COMMITTEE OF THE EFTA STATES

Brussels, 16 May 2007

### CONSUMERS' CONSULTATIVE COMMITTEE

*30 May 2007, starting at 16.00 p.m.  
at the EFTA Brussels Office, Rue Joseph II 12-16*

#### Agenda

**1. Adoption of the agenda**

**2. Preparations for the ANEC General Assembly meeting**

The Committee is invited to prepare for the meeting of the ANEC General Assembly on 31 May 2007 and to nominate the EFTA representative to the ANEC Steering Committee.

**3. Issues under consideration in the EFTA Working Group on Consumer Protection**

Ms. Desiree von Hohenlohe (SCPP division) will provide an update on acts in the field of Consumer Protection:

- *Proposal for a Directive on Consumer Credit* [COM \(2005\) 483](#)
- *Communication on the EU Consumer Policy Strategy 2007-2013 "Empowering consumers, enhancing their welfare, effectively protecting them"* [COM \(2007\) 99](#)
- *Green Paper on the Revision of the Consumer Acquis* [COM \(2006\) 744](#)
- *Decision [1926/2006/EC](#) of 18 December 2006 establishing a Programme of Community action in the field of Consumer Policy (2007-2013)*

Mr Kristian Roed (SCPP Division) will give an update on the developments concerning the Services Directive.

**4. Other business**

**5. Next meeting**

\* \* \* \* \*



## EFTA Seminar on the EEA – Spring 2007

### Programme

Moderator: *Lars Erik Nordgaard, Director, EEA Co-ordination Division, EFTA*

#### Thursday, 14 June 2007

- 09:00-9:30 Registration
- 9:30-9:40 Introduction  
*Kåre Bryn, Secretary-General of EFTA*
- 9:40-10:30 The EEA Agreement and the role of the EFTA Secretariat  
*Hrund Hafsteinsdóttir, Senior Officer, EEA Co-ordination Division, EFTA*
- 10:30-10:45 *Coffee*
- 10:45-11:30 Policy-shaping and EEA EFTA influence  
*Gunnar Selvik, Director, Goods Division, EFTA*  
*Ásta Magnúsdóttir, Director, Services, Capital, Persons & Programmes Division, EFTA*
- 11:30-12:15 The EFTA Surveillance Authority (ESA) as the EEA watchdog  
*Niels Fenger, Director, Legal & Executive Affairs, ESA*
- 12:15-13:00 The role of the EFTA Court  
*Skúli Magnússon, Registrar, EFTA Court*
- 13:00-14:30 *Lunch*
- 15:15-15:45 The EEA Financial Mechanism: Principles and priorities  
*Erik Brynhildsbakken, Information Officer, Financial Mechanism Office*
- 15:45-16:15 *Coffee*
- 16:15-17:00 Perspectives for EFTA and the EEA  
*Dr. Georges Baur, Deputy, Mission of Liechtenstein to the EU*
- 17:00-17:30 *Open doors: meet EFTA Secretariat staff members*
- 17:30-19:30 *Reception hosted by Kåre Bryn, Secretary-General of EFTA*

## Friday, 15 June 2007

09:30-10:30 “Towards a Greener Europe- the EU’s new Environmental Policy Initiatives”

11:00-11:30 *Coffee*

11:30-12:15 “A Constitution for Europe? Treaty reform – the road ahead”

12:15-12:45 Concluding remarks  
*Kåre Bryn, Secretary-General of EFTA*



# EUROPEAN ECONOMIC AREA

## STANDING COMMITTEE OF THE EFTA STATES

Brussels, 23 April 2008

### CONSUMERS' CONSULTATIVE COMMITTEE

*Wednesday 7 May 2008, starting at 17.15 p.m.  
at the EFTA Brussels Office, Rue Joseph II 12-16*

#### Draft Agenda

**1. Adoption of the Agenda**

**2. Preparations for the ANEC General Assembly meeting**

The Committee is invited to prepare for the meeting of the ANEC General Assembly on 8-9 May 2008 and to nominate the EFTA representative to the ANEC Steering Committee.

**3. Issues under consideration in the EFTA Working Group on Consumer Affairs**

Mr. Tor Eigil Hodne from the EFTA Secretariat (Services, Capital, Persons and Programmes Division) will provide an update on acts in the field of Consumer Protection:

- *Proposal for a Directive [COM \(2005\) 483](#) establishing common rules on Consumer Credit*

- *The Consumer Market Scoreboard:*

*Commission [Communication](#) : Monitoring consumer outcomes in the single market: the Consumer Markets Scoreboard, and the [First edition of the Consumer Market Scoreboard](#)*

- *Green Paper on the Revision of the Consumer Acquis [COM \(2006\) 744](#)*

- *Decision [1926/2006/EC](#) of 18 December 2006 establishing a Programme of Community action in the field of Consumer Policy (2007-2013)*

- *Directive [2006/123/EC](#) of the European Parliament and of the Council of 12 December 2006 on services in the internal market ("Services Directive") and Commission [Handbook](#) on the implementation of the Services Directive*

**4. Other business**

Mr Marius Vahl from the EFTA Secretariat (EEA Coordination Division) will present a note on the [Single Market Review](#) Package.

**5. Next meeting**

\* \* \* \* \*

# Bruxelles Grand Place



© Al. Brunner

# Handelsgericht des Kantons Zürich



---

Oberrichter PD Dr. iur. Alexander Brunner  
Hirschengraben 15 / 8001 Zürich  
Briefpost: Postfach, 8021 Zürich  
Telefon 0041 (0)44 257 92 82  
Fax 0041 (0)44 257 94 79  
alexander.brunner@gerichte-zh.ch

[mail.bxl@efta.int](mailto:mail.bxl@efta.int)

**EFTA Sekretariat, Brussels**  
Rue Joseph II, 12-16  
B-1000 Brussels  
Belgium

Zürich, 22. Juli 2009

## **Anfrage für Audienz am Freitag, 18. September 2009, 10.45 Uhr**

Sehr geehrte Schweizer EFTA Delegation

Alle zwei Jahre führt unser Verband, dem neben den Oberrichtern auch die Fachrichter aus allen Branchen der Wirtschaft angehören, eine Fachausbildungs- und Kulturreise durch. Nach Wien und Berlin ist nunmehr Brüssel an der Reihe.

Der Unterzeichnete war von 1993-2008 Schweizer Experte im EFTA-CCC jeweils auf Vorschlag der Bundesräte Delamuraz, Couchepin, Deiss und Leuthard. Ein Einblick in das Wirken des Standing Committee der EFTA wäre für unsere Richter von grossem Interesse.

Es würde uns daher ausserordentlich freuen, wenn sich jemand aus der Schweizer EFTA-Delegation in Brüssel bereit erklären könnte, uns am Freitag, den 18. September 2009, vormittags zu einer Audienz zu empfangen. Ihrem Bescheid sehen wir mit lebhaftem Interesse entgegen und verbleiben

Mit vorzüglicher Hochachtung und  
mit freundlichen Grüssen



A. Brunner, Präs. SVRH

Beilage:  
Programm Brüssel - Entwürfe



**WEITERBILDUNGS- UND KULTURREISE DES SVRH NACH BRÜSSEL**

**Freitag, 18. September 2009**

**BESUCH DER SCHWEIZER  
EFTA-DELEGATION IN BRÜSSEL**

- 10.45-11.00 Eintreffen der Gruppe des  
Schweizer Verbandes der Richter in Handelssachen im  
  
**EFTA Secretariat, Brussels**  
Rue Joseph II, 12-16, B-1000 Brussels
- 11.00–11.30 Tours d’horizon zur EFTA aus der Sicht der Schweiz  
(u.a. Auswirkungen des EU-Beitritts gesuchs Islands)  
  
Sekretariat
- 11.30-11.45 Fragen und Diskussion mit der Handelsrichter-Gruppe

Für die Organisatoren:

OBERRICHTER PD DR. ALEXANDER BRUNNER  
Präsident des Schweizer Verbandes der Richter in Handelssachen (SVRH)